

Condado de Hudson

Hoja informativa sobre el cáncer

La Coalición contra el Cáncer del Condado de Hudson debe su existencia a la subvención que otorga la Oficina para el Control y la Prevención del Cáncer del Departamento de Salud y Servicios para Personas Mayores de Nueva Jersey. La misión de la Coalición contra el Cáncer del Condado de Hudson es poner en práctica en este condado el Plan de Control Integral del Cáncer de Nueva Jersey. Si desea más información sobre el Control Integral del Cáncer en Nueva Jersey, visite: www.njcancer.gov.

Perfil demográfico del condado 2000 versus 2006

	2000 ¹	2006 ²
Población	608,975	601,146
Mediana de la edad*	34	36
Composición racial:		
Blancos (%)	56	57
Negros (%)	13	14
Asiáticos (%)	10	12
Composición étnica:		
Hispanos (%)	40	41
Mediana de los ingresos por familia*	\$40,293	\$49,557
% de residentes ≥ 25 años de edad que no terminaron los estudios secundarios	29	22
% de residentes que viven por debajo del nivel de pobreza*	16	15

Fuentes: Oficina Estadounidense de Censos; ¹ Censo del 2000, y ² Encuesta Comunitaria Estadounidense del 2006

* Los datos correspondientes a los años 2000 y 2006 deben compararse con cautela dado que se utilizaron métodos diferentes para la recopilación de datos.

Peso general del cáncer

Entre 2000 y 2004, en el Condado de Hudson, se diagnosticó cáncer a un promedio de 557 hombres y 381 mujeres de cada 100,000 por año. Esta cifra puede compararse con la tasa de Nueva Jersey, de 614 hombres y 447 mujeres. La tasa promedio anual de mortalidad por cáncer en el Condado de Hudson fue de 231 para los hombres y de 157 para las mujeres, mientras que la tasa estatal fue de 237 y 172, respectivamente. Al igual que en el estado, los tipos de cáncer que afectan a la mayoría de las personas en el Condado de Hudson son los cánceres de próstata, de mama, de pulmón y colorrectal.

Nota: Las tasas son cada 100,000 y están ajustadas por edad a los estándares de población del Censo Estadounidense del 2000.

Temas centrales

- **Acceso:** El problema principal que enfrenta el Condado de Hudson respecto del cáncer es la falta de acceso a los servicios de detección y oncológicos. Esto se debe a la pobreza, a la falta de seguros médicos, a los seguros limitados o a que hay residentes indocumentados. Este problema afecta a un amplio segmento de la población del condado y es un factor que contribuye a las elevadas tasas de incidencia y mortalidad por cáncer de cuello uterino y cáncer oral/orofaríngeo masculino, en comparación con las tasas estatales correspondientes.
- **Recursos:** Si bien existen muchos servicios e instalaciones para el tratamiento del cáncer en todo el Condado de Hudson, los servicios parecen, en el mejor de los casos, estar fragmentados.
- **Educación escolar sobre la salud:** Aunque es práctica normal que cada distrito escolar cuente con un coordinador escolar de salud o con un cargo de desarrollo de programas de estudio, se ignora si éste es el caso en todos los distritos escolares del condado.
- **Defensa:** Muchas organizaciones —como la Coalición contra el Cáncer del Condado de Hudson, la Sociedad Americana del Cáncer y el Programa para la Educación y la Detección Precoz del Cáncer de Nueva Jersey— están activamente involucradas en actividades de defensa de la necesidad de que existan en el condado educación, pruebas de detección y tratamiento del cáncer.
- **Nutrición y actividad física:** En general, no parece haber en todo el Condado de Hudson programas de amplia difusión que traten específicamente el tema de la nutrición en relación con el cáncer.
- **Cáncer infantil:** No existen servicios pediátricos importantes para el tratamiento del cáncer en el territorio del Condado de Hudson.

Condado de Hudson y Nueva Jersey

Tasa de incidencia anual promedio ajustada por la edad y tasa de mortalidad por sitio 1996-2000 versus 2000-2004

Todos los tipos de cáncer	Tasa de incidencia cada 100,000*				Tasa de mortalidad cada 100,000**			
	Condado de Hudson			NJ	Condado de Hudson			NJ
	1996-2000 ¹	2000-2004 ²	Variación (%)	2000-2004 ²	1996-2000 ³	2000-2004 ²	Variación (%)	2000-2004 ²
Hombres	602.7	556.5	-7.7	614.4	273.1	230.7	-15.5	236.8
Mujeres	425.4	380.5	-10.6	447.0	176.6	156.7	-11.3	171.9
Cánceres prioritarios según el CCCP de NJ, por sexo								
De mama, mujeres	121.2	102.8	-15.2	131.9	31.2	27.8	-10.9	28.5
De cuello uterino, mujeres	13.4	12.9	-3.7	9.6	4.2	4.0	-4.8	2.7
Colorrectal, hombres	78.8	68.5	-13.1	70.2	31.7	26.1	-17.7	25.9
Colorrectal, mujeres	54.2	47.9	-11.6	50.8	20.9	18.4	-12.0	18.3
De pulmón, hombres	95.4	77.4	-18.9	82.4	81.3	66.6	-18.1	66.5
De pulmón, mujeres	48.8	46.5	-4.7	55.4	36.0	34.7	-3.6	40.7
Melanoma, hombres	11.4	9.6	-15.8	24.4	3.1	2.0	-35.5	3.9
Melanoma, mujeres	6.0	7.1	18.3	15.0	1.1	1.2	9.1	1.7
Oral/orofaríngeo, hombres	17.9	16.2	-9.5	14.6	5.8	4.5	-22.4	3.8
Oral/orofaríngeo, mujeres	6.9	4.8	-30.4	6.0	1.7	1.6	-5.9	1.4
De próstata, hombres	178.7	182.6	2.2	192.7	34.1	28.2	-17.3	27.0

Fuentes:

- 1 Registro del Cáncer del Estado de Nueva Jersey, Departamento de Salud y Servicios para Personas Mayores de Nueva Jersey, Agosto de 2003.
- 2 Registro del Cáncer del Estado de Nueva Jersey, Departamento de Salud y Servicios para Personas Mayores de Nueva Jersey. *Tasas de cáncer. Info/NJ.* <http://www.nj.gov/health/ces/cancer-rates.shtml> (Noviembre de 2007).
- 3 Instituto Nacional del Cáncer y Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades, State Cancer Profiles (Perfil del cáncer por estado) (En <http://statecancerprofiles.cancer.gov/>).

Notas:

Las tasas están ajustadas por edad a los estándares de población del Censo Estadounidense del 2000.

Las tasas que superan en al menos un 10% la tasa estatal correspondiente se muestran en letra **negrita cursiva**.

Las tasas anuales para cánceres relativamente no comunes tienden a fluctuar notablemente de un año a otro debido al pequeño número de casos. El % de variación para los cánceres cuyas tasas de incidencia y/o mortalidad son bajas debe interpretarse con cautela.

* Cantidad de nuevos casos diagnosticados en una población determinada durante un tiempo determinado cada 100,000 personas.

** Cantidad de muertes a causa de una enfermedad en una población determinada durante un tiempo determinado cada 100,000 personas.



Para obtener más información:

New Jersey Department of Health & Senior Services
Office of Cancer Control and Prevention
P.O. Box 360
Trenton, NJ 08611-2425
(609) 984-4978
www.njcancer.gov

